

swisstopo 1:50 000

Die neue Wanderkarte für die Schweiz
La nouvelle carte d'excursions pour la Suisse
La nuova carta escursionistica per la Svizzera
The new Hiking Map for Switzerland

wissen wohin
savoir où
sapere dove
knowing where

swisstopo

Foto: Christof Sonderegger, Thal SG

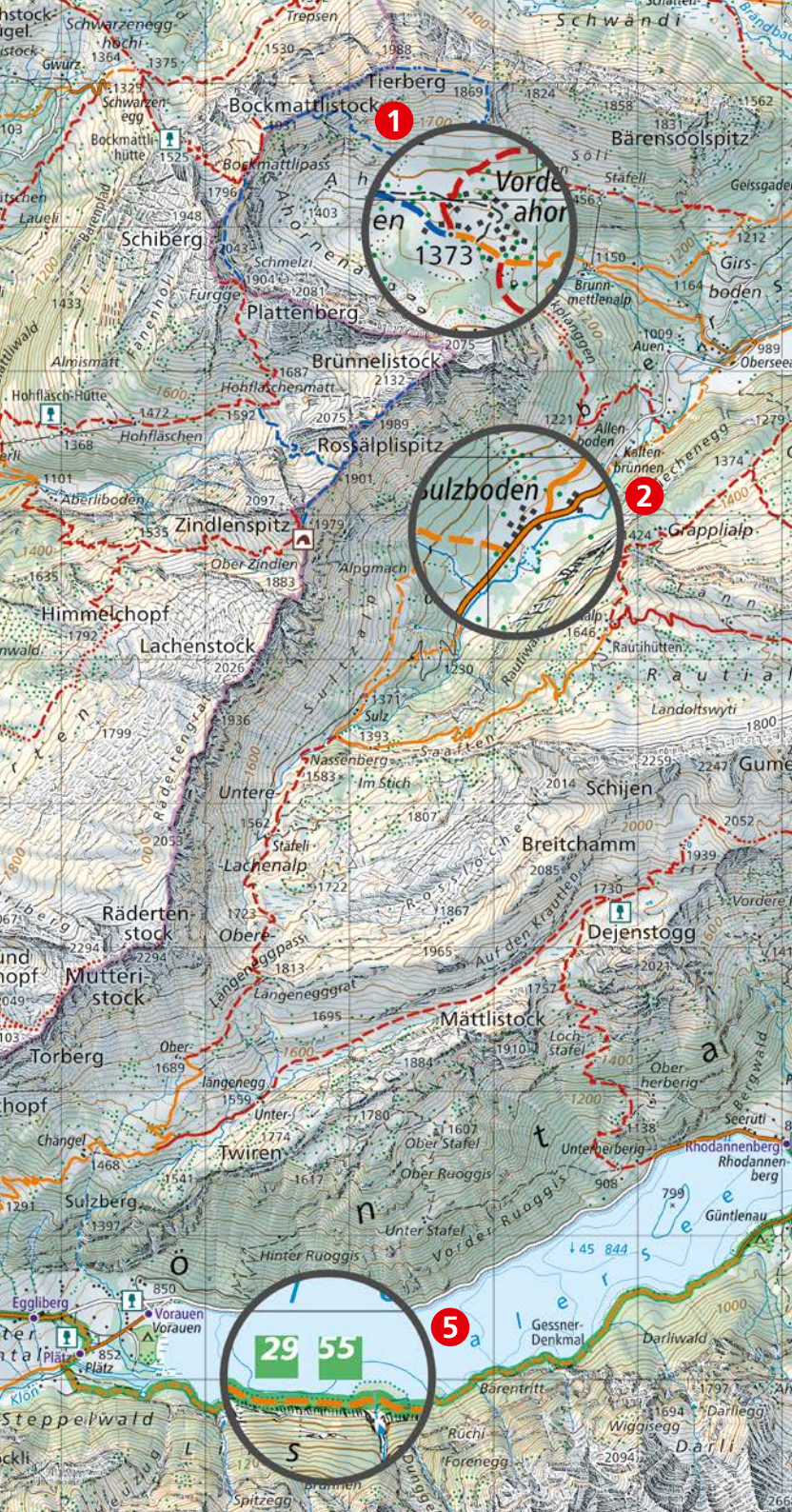


Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Landestopographie swisstopo
Office fédéral de topographie swisstopo
Ufficio federale di topografia swisstopo
Federal Office of Topography swisstopo
www.swisstopo.ch



Schweizer Wanderwege
Suisse Rando
Sentieri Svizzeri
Sendas Svizras





1 Wanderwegkategorien

2 Belagsart

3 Piktogramme

4 ÖV-Haltestellen

5 SchweizMobil-Routen

1 Catégories des chemins de randonnée

2 Type de revêtement

3 Pictogrammes

4 Arrêts des transports publics

5 Itinéraires SuisseMobile

1 Categoria dei sentieri escursionistici

2 Tipo di rivestimento

3 Pittogrammi

4 Fermate del trasporto pubblico

5 Percorsi SvizzeraMobile

1 Categories of hiking trails

2 Type of surface

3 Pictograms

4 Public transport stops

5 SwitzerlandMobility routes

Unterwegs in der Schweiz mit den neuen Wanderkarten von swisstopo: informativer, besser lesbar, handlicher und wasserfest – gemacht zum Wandern.



Informativer

Die neuen Wanderkarten erleichtern die Routenplanung mit nützlichen Zusatzinformationen wie ÖV-Haltestellen, sehenswerte Orte, Aussichtstürme, abgelegene Gasthöfe oder Parkplätze. Auch die Wanderrouten von SchweizMobil sind markiert. Jede Karte enthält zudem fünf attraktive Wandervorschläge der Schweizer Wanderwege.

Verständlicher

Dank der neuen Landeskarten- grafik sind die Karten noch besser lesbar. Das frische und moderne Erscheinungsbild sowie farbige Wanderweg- kategorien und Piktogramme helfen, sich schnell und sicher zu orientieren.

Intuitiver

Die Wegkategorien Wanderweg, Bergwanderweg und Alpinwanderweg sind durch die Symbolfarben gelb, rot und blau sofort erkennbar. Hart- und Naturbelag lassen sich ebenfalls einfach unterscheiden.

Gemacht zum Wandern

Die neue Wanderkarte zeigt das gesamte Wanderwegnetz der Schweiz gedruckt auf wasser- und reissfestem Papier. Alle Informationen finden sich übersichtlich auf einer Seite. Das neue, schlanke Kartenformat (gefalzt 11 x 22 cm) ermöglicht eine praktische Handhabung.

Parcourez la Suisse avec les nouvelles cartes d'excursions de swisstopo: plus informatives, plus faciles à lire, plus pratiques et résistantes à l'eau – conçues pour randonner.



Plus informative

La nouvelle carte d'excursions facilite la planification des itinéraires grâce à des informations supplémentaires utiles telles que les arrêts des transports publics, les points d'intérêts, les tours d'observations, les auberges isolées ou encore les places de stationnement. Les chemins de randonnées de SuisseMobile sont également indiqués.

Chaque carte comporte aussi cinq suggestions de randonnées de Suisse Rando.

Plus compréhensible

Grâce au nouveau graphisme des cartes nationales, celles-ci

sont encore plus faciles à lire. Leur aspect frais et moderne, les catégories de couleur des chemins de randonnée et des pictogrammes vous permettent de vous orienter rapidement et en toute sécurité.

Plus intuitive

Les catégories de chemins sont immédiatement reconnaissables, les chemins de randonnée pédestre en jaune, les chemins de randonnée de montagne en rouge et les chemins de randonnée alpine en bleu. Il est également facile de distinguer les différents types de chemins (revêtement dur ou naturel).

Conçue pour randonner

La nouvelle carte d'excursions, indéchirable et résistante à l'eau, montre l'intégralité du réseau des chemins de randonnée suisse. Toutes les informations sont présentées clairement sur une seule page. Le nouveau format de carte fin (11 x 22 cm plié) permet également une meilleure manipulation.

In giro per la Svizzera con le nuove carte escursionistiche di swisstopo: più informative, più leggibili, più maneggevoli e impermeabili – concepite per le escursioni.



Più informativa

Le nuove carte escursionistiche semplificano la pianificazione dei percorsi con utili informazioni supplementari quali le fermate dei mezzi di trasporto pubblico, i punti di interesse, le torri panoramiche, gli alberghi isolati o i parcheggi. Sono indicati anche i percorsi escursionistici di SvizzeraMobile. Ogni carta contiene inoltre cinque interessanti proposte escursionistiche dei Sentieri Svizzeri.

Più comprensibile

Le carte sono ancora più leggibili grazie alla nuova grafica della carta nazionale. L'aspetto nuovo e moderno, le categorie di sentieri colorati e i pittogrammi aiutano a orientarsi in modo rapido e sicuro.

Più intuitiva

Le categorie «sentiero escursionistico», «sentiero escursionistico di montagna» e «sentiero escursionistico alpino» sono riconoscibili grazie ai colori simbolici giallo, rosso e blu. La distinzione tra strade asfaltate e sterrate è altrettanto chiara.

Concepita per le escursioni

La nuova carta escursionistica illustra l'intera rete escursionistica svizzera stampata su carta impermeabile e antistrappo. Tutte le informazioni sono ben visibili in una pagina. Il nuovo formato snello della carta (11 x 22 cm piegato) la rende molto maneggevole.

Out and about in Switzerland with swisstopo's new hiking maps: more informative, easier to read, more convenient and waterproof – made for hiking.



More informative

The new hiking maps make route planning easy with useful additional information such as public transport stops, points of interest, observation towers, secluded inns or car parks. SwitzerlandMobility's hiking routes are also marked. Each map also contains five attractive hiking suggestions by the Swiss Hiking Federation.

More understandable

The maps are even easier to read thanks to the new national map graphics. Their fresh and modern appearance as well as hiking trail categories in colour and pictograms help hikers find their way quickly and safely.

More intuitive

The trail categories "hiking trail", "mountain hiking trail" and "alpine hiking trail" are immediately recognizable by the symbol colours yellow, red and blue. Hard-surfaced and unsurfaced trails are also easy to identify.

Made for hiking

The new hiking map contains Switzerland's entire network of hiking trails printed on waterproof, tear-resistant paper. All information is clearly arranged on one page. Maximum ease of use thanks to the new, slim map format (folded 11 x 22 cm).

